

623536-2026 - Διαγωνισμός

Φινλανδία – Εξοπλισμός σιδηροδρόμων – Metroradan kiskot

OJ S 175/2026 10/09/2026

Προκήρυξη σύμβασης ή σύμβασης παραχώρησης — τυποποιημένο καθεστώς

Αγαθά

1. Αγοραστής

1.1. Αγοραστής

Επίσημη ονομασία: Helsingin kaupungin liikenneliikelaivos

Email: kilpailutus@kaupunkiliikenne.fi

Δραστηριότητα του αναθέτοντος φορέα: Μεταφορές με αστικό σιδηρόδρομο, τραμ, τρόλεϊ ή λεωφορείο

1.1. Αγοραστής

Επίσημη ονομασία: Länsimetro Oy

Email: kilpailutus@kaupunkiliikenne.fi

Νομική μορφή αγοραστή: Δημόσια επιχείρηση

Δραστηριότητα του αναθέτοντος φορέα: Μεταφορές με αστικό σιδηρόδρομο, τραμ, τρόλεϊ ή λεωφορείο

2. Διαδικασία

2.1. Διαδικασία

Τίτλος: Metroradan kiskot

Περιγραφή: Pääkaupunkiseudun Kaupunkiliikenne Oy kilpailuttaa Helsingin kaupungin liikenneliikelaivoksen (HKL) ja Länsimetro Oy:n toimeksiannosta metroradan kiskoja tämän tarjouspyynnön ja sen liitteiden mukaisesti. Tavarahankintaan sisältyy optio vastaavista metrokiskoista.

Αναγνωριστικό διαδικασίας: 203f463b-9223-4275-912a-4069ffee1d4a

Εσωτερικό αναγνωριστικό: 33H26

Είδος διαδικασίας: Ανοικτή

Η διαδικασία επιταχύνεται: όχι

Κύρια χαρακτηριστικά της διαδικασίας: Tarjouskilpailu toteutetaan vesi- ja energiahuollon, liikenteen ja postipalvelujen alalla toimivien yksiköiden julkisista hankinnoista ja käyttöoikeussopimuksista annetun lain (1398/2016, myöh. erityisalojen hankintalaki) mukaisena avoimena menettelynä. Hankinnan ennakoitu arvo ylittää erityisalojen hankintalain mukaisen tavaroita koskevan EU-kynnysarvon. Tarjouksen laatimisesta ja jättämisestä, esittelystä tai muusta menettelyyn osallistumisesta ei makseta tarjoajille korvausta. Tarjoaja vastaa itse sille tarjouskilpailuun osallistumisesta aiheutuvista kustannuksista.

Tarjouskilpailusta suljetaan pois ne tarjoajat, jotka eivät täytä soveltuvuusvaatimuksia tai joita koskevat erityisalojen hankintalain 84 §:ssä ilmoitetut poissulkemisperusteet.

Tarjouskilpailusta voidaan sulkea myös Tarjoaja, jota koskee hankintalain 81 §:ssä mainitut poissulkemisperusteet. Kilpailutuksen alustava aikatauluarvio on seuraava: - Hankintailmoitus sähköisellä ilmoituskanavalla 9 / 2026 - Lisäkysymysten esittäminen 9 / 2026 -

Hankintayksikön vastaukset lisäkysymyksiin 9 / 2026 - Tarjousten jättäminen 10 / 2026 -

Tarjousten avaaminen 10 / 2026 - Tarjousten käsitteleminen 10 / 2026 - Tarjoajien soveltuvuuden tarkastaminen 10 / 2026 - Tarjouksen tarjouspyynnön mukaisuuden

tarkastaminen 10 / 2026 - Tarjousten vertailu 10 / 2026 - Hankintapäätöksen tekeminen ja tiedoksianto 10-11 / 2026 - Hankintasopimuksen allekirjoittaminen hankintapäätöksen tultua lainvoimaiseksi 11 / 2026 Tarjousten vertailu tehdään Päätöksenteon perusteet -kohdassa ilmoitetulla tavalla. Vaihtoehtoiset tarjoukset eivät ole sallittuja. Rinnakkaiset tarjoukset eivät ole sallittuja.

2.1.1. Σκοπός

Χαρακτήρας της σύμβασης: Αγαθά

Κύρια ταξινόμηση (cpv): 34940000 Εξοπλισμός σιδηροδρόμων

Πρόσθετη ταξινόμηση (cpv): 34941000 Σιδηροδρομικές γραμμές και εξαρτήματα, 34941200 Σιδηροτροχιές

2.1.2. Τόπος εκτέλεσης

Οπουδήποτε στον Ευρωπαϊκό Οικονομικό Χώρο

2.1.4. Γενικές πληροφορίες

Πρόσθετες πληροφορίες: Πääkaupunkiseudun Kaupunkiliikenne Oy kilpailuttaa Helsingin kaupungin liikenneliikelaituksen (HKL) ja Länsimetro Oy:n (LM) toimeksiannosta metroradan kiskoja tämän tarjouspyynnön ja sen liitteiden mukaisesti. Kilpailutus toteutetaan hankintarenkaana ja siinä mukana olevat tahot HKL ja LM allekirjoittavat omat erilliset hankintasopimukset Toimittajan kanssa. Ellei erikseen sovittu toisin, Tilaajat HKL ja LM tilaavat tavarat yhtäaikaaisesti niin, että toimittajalla on mahdollisuus toimittaa eri tilausten mukaiset tavarat samanaikaisesti vastaanotettaviksi. Tilausten samanaikainen toimittaminen ei kuitenkaan vaikuta tilaajien erillisiin sopimusvelvoitteisiin, eikä tilaajien tilauksia katsota yhdeksi yhteiseksi tilaukseksi. Toimittaja vastaa tilausten toimittamisesta tilaajakohdaisesti tehtyjen tilausten mukaisesti. Toimitusten aikataulun yhteensovittamisesta sovitaan tarvittaessa tarkemmin Toimittajan ja Tilaajien kanssa ennen tilausten tekemistä. Tilaajien hankintatarpeet kohdistuvat eri kiskotyyppeihin seuraavasti: HKL: R260-kiskot, LM: R350HT-kiskot. ΤΑΥΔΕΝΤΑΥΑΤ ΤΕΚΝΙΣΕΤ ΤΟΙΜΙΤΟΥΣΗΔΟΤ 54 Ε 1-ΚΙΣΚΟΙΛΛΕ R 350 HT JA R 260 54 Ε1 –kulutusta kestävät kiskot, teräslaadut. R 350 HT EN 13674-1:2001+A1:2017 R 260, normin EN 13674-1, 2003 mukaan. Τάυδεννυksenά euronormiin EN 13674-1 pätevät lisäksi esim. pitkien kiskojen hitsaukselle valssaamossa seuraavat asiat: Kiskon profiili 54 E1, kiskon tulee olla kulutuskestävää 120 metrin pituista kiskoa. Teräslaatu R 260 (900 A) ja R 350, Vignole -kiskoja koskevan eurooppalaisen standardin EN 13674-1 sekä liitteenä 1 olevien täydentävien teknisten toimitusehtojen mukaisesti. ΜΑΑΡΑ 52 kpl R260+ 2 kpl R350HT kulutuskestävää kiskoa. Profiili: 54 E 1 Teräslaatu: R 260, R350HT, (900 A) (vetomurtolujuus 900 N/ mm²) Kiskot toimitetaan ilman reikiä. ΤΟΙΜΙΤΟΥΣΗΤΟ DAP Vuosaaren satama, Helsinki (Incoterms 2020). KLOY suorittaa kuorman purkamisen. ΤΟΙΜΙΤΟΥΣΑΙΚΑ Toimitusaika viiden (5) kuukauden kuluessa tilauksesta. VASTAANOTTO Tehdasvastaanotto tapahtuu Toimittajan tehtaalla ja aika sovitaan myöhemmin. Lopullinen vastaanotto tapahtuu sen jälkeen, kun tavarat ovat saapuneet Helsinkiin. Toimittajan pitää ilmoittaa Tilaajalle kolme (3) viikkoa etukäteen, milloin kiskot ovat valmiita mahdollista teknistä vastaanottotarkastusta varten. Tarkastus- ja vastaanottokustannukset maksaa Toimittaja lukuun ottamatta Tilaajan edustajien henkilökohtaisia kustannuksia. Toimittajan toimituksesta vastaavalla henkilöllä tulee olla sujuva suomenkielen taito. TAKUUT Takuu on normin UIC 860 V mukainen. Tilaaja ei edellytä vakuuksia. OPTIOT Hankintaan sisältyy optio, jonka laajuus on enintään 58 kpl metroradan kiskoa. Ilmoitettu määrä on hankintarenkaan yhteenlaskettu enimmäismäärä. Option tekninen sisältö vastaa liitteessä 1 (Tekninen määrittely) esitettyjä vaatimuksia. Optio voidaan kohdistaa kumpaan tahansa kiskotyyppiin tai molempiin kiskotyyppeihin, kuitenkin enintään option enimmäismäärään saakka. Kumpikin Tilaaja päättää option käyttöönotosta erikseen. Tilaajat päättävät option käytöstä vuoden 2027 loppuun mennessä.

2.1.6. Λόγοι αποκλεισμού

Πηγές των λόγων αποκλεισμού: Ευρωπαϊκό Ενιαίο Έγγραφο Σύμβασης (ΕΕΕΣ)

5. Παρτίδα

5.1. Παρτίδα: LOT-0000

Τίτλος: Metroradan kiskot

Περιγραφή: Pääkaupunkiseudun Kaupunkiliikenne Oy kilpailuttaa Helsingin kaupungin liikenneliikelaituksen (HKL) ja Länsimetro Oy:n toimeksiannosta metroradan kiskoja tämän tarjouspyynnön ja sen liitteiden mukaisesti. Tavarahankintaan sisältyy optio vastaavista metrokiskoista.

Εσωτερικό αναγνωριστικό: 33H26

5.1.1. Σκοπός

Χαρακτήρας της σύμβασης: Αγαθά

Κύρια ταξινόμηση (cpv): 34940000 Εξοπλισμός σιδηροδρόμων

Πρόσθετη ταξινόμηση (cpv): 34941000 Σιδηροδρομικές γραμμές και εξαρτήματα, 34941200 Σιδηροτροχιές

5.1.2. Τόπος εκτέλεσης

Οπουδήποτε στον Ευρωπαϊκό Οικονομικό Χώρο

5.1.3. Εκτιμώμενη διάρκεια

Ημερομηνία έναρξης: 01/11/2026

Ημερομηνία λήξης διάρκειας: 01/06/2028

5.1.4. Ανανέωση

Μέγιστες ανανεώσεις: 1

Άλλες πληροφορίες για ανανεώσεις: Hankintaan sisältyy optio. Option laajuus on enintään 7 km metroradan kiskoja. Optio on tekniseltä määrittelykseen sama kuin liitteessä 1 Tekninen määrittely. Optio voi kohdistua kumpaan vain kiskotyyppiin tai yhteensä molempiin.

5.1.6. Γενικές πληροφορίες

Κατ' αποκλειστικότητα συμμετοχή:

Δεν παραχωρείται συμμετοχή.

Η δημόσια σύμβαση καλύπτεται από τη συμφωνία για τις δημόσιες συμβάσεις (ΣΔΣ): ναι
Η εν λόγω σύμβαση είναι επίσης κατάλληλη για τις μικρές και μεσαίες επιχειρήσεις (ΜΜΕ): όχι
Πρόσθετες πληροφορίες: Pääkaupunkiseudun Kaupunkiliikenne Oy kilpailuttaa Helsingin kaupungin liikenneliikelaituksen (HKL) ja Länsimetro Oy:n (LM) toimeksiannosta metroradan kiskoja tämän tarjouspyynnön ja sen liitteiden mukaisesti. Kilpailutus toteutetaan hankintarenkaana ja siinä mukana olevat tahot HKL ja LM allekirjoittavat omat erilliset hankintasopimukset Toimittajan kanssa. Ellei erikseen sovittu toisin, Tilaajat HKL ja LM tilaavat tavarat yhtäaikaisesti niin, että toimittajalla on mahdollisuus toimittaa eri tilausten mukaiset tavarat samanaikaisesti vastaanotettaviksi. Tilausten samanaikainen toimittaminen ei kuitenkaan vaikuta tilaajien erillisiin sopimusvelvoitteisiin, eikä tilaajien tilauksia katsota yhdeksi yhteiseksi tilaukseksi. Toimittaja vastaa tilausten toimittamisesta tilaajakohteisesti tehtyjen tilausten mukaisesti. Toimitusten aikataulun yhteensovittamisesta sovitaan tarvittaessa tarkemmin Toimittajan ja Tilaajien kanssa ennen tilausten tekemistä. Tilaajien hankintatarpeet kohdistuvat eri kiskotyyppisiin seuraavasti: HKL: R260-kiskot, LM: R350HT-

kiskot. TÄYDENTÄVÄT TEKNISET TOIMITUSEHDOT 54 E 1-KISKOILLE R 350 HT JA R 260 54 E1 –kulutuskestävät kiskot, teräslaadut. R 350 HT EN 13674-1:2001+A1:2017 R 260, normin EN 13674-1, 2003 mukaan. Täydennyksenä euronormiin EN 13674-1 pätevät lisäksi esim. pitkien kiskojen hitsaukselle valssaamossa seuraavat asiat: Kiskon profiili 54 E1, kiskon tulee olla kulutuskestävää 120 metrin pituista kiskoa. Teräslaatu R 260 (900 A) ja R 350, Vignole -kiskoja koskevan eurooppalaisen standardin EN 13674-1 sekä liitteenä 1 olevien täydentävien teknisten toimitusehtojen mukaisesti. MÄÄRÄ 52 kpl R260+ 2 kpl R350HT kulutuskestävää kiskoa. Profiili: 54 E 1 Teräslaatu: R 260, R350HT, (900 A) (vetomurtolujuus 900 N/ mm²) Kiskot toimitetaan ilman reikiä. TOIMITUSEHTO DAP Vuosaaren satama, Helsinki (Incoterms 2020). KLOY suorittaa kuorman purkamisen. TOIMITUSAIKA Toimitusaika viiden (5) kuukauden kuluessa tilauksesta. VASTAANOTTO Tehdasvastaanotto tapahtuu Toimittajan tehtaalla ja aika sovitaan myöhemmin. Lopullinen vastaanotto tapahtuu sen jälkeen, kun tavarat ovat saapuneet Helsinkiin. Toimittajan pitää ilmoittaa Tilaajalle kolme (3) viikkoa etukäteen, milloin kiskot ovat valmiita mahdollista teknistä vastaanottotarkastusta varten. Tarkastus- ja vastaanottokustannukset maksaa Toimittaja lukuun ottamatta Tilaajan edustajien henkilökohtaisia kustannuksia. Toimittajan toimituksesta vastaavalla henkilöllä tulee olla sujuva suomenkielen taito. TAKUUT Takuu on normin UIC 860 V mukainen. Tilaaja ei edellytä vakuuksia. OPTIOT Hankintaan sisältyy optio, jonka laajuus on enintään 58 kpl metroradan kiskoa. Ilmoitettu määrä on hankintarenkaan yhteenlaskettu enimmäismäärä. Option tekninen sisältö vastaa liitteessä 1 (Tekninen määrittely) esitettyjä vaatimuksia. Optio voidaan kohdistaa kumpaan tahansa kiskotyyppiin tai molempiin kiskotyyppisiin, kuitenkin enintään option enimmäismäärään saakka. Kumpikin Tilaaja päättää option käyttöönotosta erikseen. Tilaajat päättävät option käytöstä vuoden 2027 loppuun mennessä.

5.1.9. Κριτήρια επιλογής

Πηγές των κριτηρίων επιλογής: Ευρωπαϊκό Ενιαίο Έγγραφο Σύμβασης (ΕΕΕΣ)

5.1.10. Κριτήρια ανάθεσης

Κριτήριο:

Είδος: Τιμή

Περιγραφή: 100 % hinta.

5.1.11. Έγγραφα δημοσίων συμβάσεων

Προθεσμία αιτήματος για παροχή πρόσθετων πληροφοριών: 28/09/2026 09:00:00 (UTC+00:00) Ώρα Δυτικής Ευρώπης, GMT

Διεύθυνση των εγγράφων της δημόσιας σύμβασης: <https://tarjouspalvelu.fi/hkl?id=623913&tpk=c0407607-57a5-4acd-a0c7-956c50d8c29f>

5.1.12. Όροι δημοσίων συμβάσεων

Όροι υποβολής:

Ηλεκτρονική υποβολή: Υποχρεωτική

Διεύθυνση για υποβολή: <https://tarjouspalvelu.fi/hkl?id=623913&tpk=c0407607-57a5-4acd-a0c7-956c50d8c29f>

Γλώσσες στις οποίες μπορούν να υποβληθούν οι προσφορές ή οι αιτήσεις συμμετοχής: φινλανδικά

Ηλεκτρονικός κατάλογος: Δεν επιτρέπεται

Οι προσφέροντες μπορούν να υποβάλουν περισσότερες από μία προσφορές: Επιτρέπεται

Προθεσμία παραλαβής των προσφορών: 12/10/2026 09:00:00 (UTC+00:00) Ώρα Δυτικής Ευρώπης, GMT

Διάρκεια κατά την οποία πρέπει να παραμένει ισχύουσα η προσφορά: 3 Μήνες

Πληροφορίες σχετικά με τη δημόσια αποσφράγιση:

Ημερομηνία αποσφράγισης: 12/10/2026 09:15:00 (UTC+00:00) Ώρα Δυτικής Ευρώπης, GMT
Όροι της σύμβασης:
Η σύμβαση πρέπει να εκτελείται στο πλαίσιο προγραμμάτων προστατευόμενης απασχόλησης:
Όχι
Όροι σχετικά με την εκτέλεση της σύμβασης: Hankintasopimuksen mukaisesti.
Χρηματοοικονομικές ρυθμίσεις: Hankintasopimuksen mukaisesti.

5.1.15. Τεχνικές

Συμφωνία-πλαίσιο:

Καμία συμφωνία-πλαίσιο

Πληροφορίες σχετικά με το δυναμικό σύστημα αγορών:

Κανένα δυναμικό σύστημα αγορών

5.1.16. Περαιτέρω πληροφορίες, διαμεσολάβηση και προσφυγή

Οργανισμός προσφυγής: Markkinaoikeus

Οργανισμός παροχής πρόσθετων πληροφοριών σχετικά με τη διαδικασία δημοσίων συμβάσεων: Helsingin kaupungin liikenneliikelaitos

Οργανισμός παροχής περισσότερων πληροφοριών των διαδικασιών προσφυγής: Markkinaoikeus

8. Οργανισμοί

8.1. ORG-0001

Επίσημη ονομασία: Helsingin kaupungin liikenneliikelaitos

Αριθμός καταχώρισης: 0201256-6

Ταχυδρομική διεύθυνση: Hämeentie 86

Πόλη: Helsinki

Ταχυδρομικός κώδικας: 00550

Υποδιαίρεση χώρας (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)

Χώρα: Φινλανδία

Πρόσωπο επικοινωνίας: Hankintapalvelut

Email: kilpailutus@kaupunkiliikenne.fi

Τηλέφωνο: +358 951046000

Ηλεκτρονική διεύθυνση: <https://kaupunkiliikenne.fi/>

Ρόλοι αυτού του οργανισμού:

Αγοραστής

Επικεφαλής ομάδας

Οργανισμός παροχής πρόσθετων πληροφοριών σχετικά με τη διαδικασία δημοσίων συμβάσεων

8.1. ORG-0002

Επίσημη ονομασία: Länsimetro Oy

Αριθμός καταχώρισης: 2124310-8

Πόλη: Espoon kaupunki

Ταχυδρομικός κώδικας: 02070

Υποδιαίρεση χώρας (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)

Χώρα: Φινλανδία

Πρόσωπο επικοινωνίας: Hankintapalvelut, Kaupunkiliikenne

Email: kilpailutus@kaupunkiliikenne.fi

Τηλέφωνο: +358 951046000

Ρόλοι αυτού του οργανισμού:

Αγοραστής

8.1. ORG-0003

Επίσημη ονομασία: Markkinaoikeus

Αριθμός καταχώρισης: 3006157-6

Ταχυδρομική διεύθυνση: Radanrakentajantie 5

Πόλη: Helsinki

Ταχυδρομικός κώδικας: 00520

Υποδιαίρεση χώρας (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)

Χώρα: Φινλανδία

Email: markkinaoikeus@oikeus.fi

Τηλέφωνο: +358 295643300

Ηλεκτρονική διεύθυνση: <https://www.markkinaoikeus.fi>

Ρόλοι αυτού του οργανισμού:

Οργανισμός προσφυγής

Οργανισμός παροχής περισσότερων πληροφοριών των διαδικασιών προσφυγής

8.1. ORG-0004

Επίσημη ονομασία: Hansel Oy (Hilma)

Αριθμός καταχώρισης: FI09880841

Ταχυδρομική διεύθυνση: Mannerheiminaukio 1a

Πόλη: Helsinki

Ταχυδρομικός κώδικας: 00100

Υποδιαίρεση χώρας (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)

Χώρα: Φινλανδία

Πρόσωπο επικοινωνίας: eSender

Email: tekninen@hankintailmoitukset.fi

Τηλέφωνο: 029 55 636 30

Ηλεκτρονική διεύθυνση: <http://hankintailmoitukset.fi>

Ρόλοι αυτού του οργανισμού:

TED eSender

Πληροφορίες προκήρυξης

Αναγνωριστικό/έκδοση προκήρυξης: d10a4048-b450-4976-b198-fa971d7bc48e - 01

Είδος εντύπου: Διαγωνισμός

Είδος προκήρυξης: Προκήρυξη σύμβασης ή σύμβασης παραχώρησης — τυποποιημένο καθεστώς

Υποείδος προκήρυξης: 17

Ημερομηνία αποστολής της προκήρυξης: 09/09/2026 11:13:52 (UTC+00:00) Ώρα Δυτικής Ευρώπης, GMT

Ημερομηνία αποστολής προκήρυξης/γνωστοποίησης (από τον eSender): 09/09/2026 11:13:53 (UTC+00:00) Ώρα Δυτικής Ευρώπης, GMT

Γλώσσες στις οποίες διατίθεται επίσημα η παρούσα προκήρυξη: φινλανδικά

Αριθμός δημοσίευσης της προκήρυξης: 623536-2026

Αριθμός τεύχους EE S: 175/2026

Ημερομηνία δημοσίευσης: 10/09/2026